

ŠT. (NO.) 226.

Posamezna številka 3c

— **Albert Ivnik**, kiropraktični zdravnik, je preselil svoj urad 6408 na 5506 St. Clair Ave.

Cenjeno slovensko občinstvo uljudno opozarjam, da se bliža zima in da ako nečete zmrzovati, je sedaj čas, da se pripravite na zimo.

Ne čakajte, ko prične zima trkati na vrata. Lahko se prehladite, kar vam bo škodilo na zdravju ter denarnici, ko boste morali plačevati zdravnika. Vsega tega pa vam ne bo treba, ako pri-
sete na spodnji naslov in si izberete eno izmed krasnih in naj-
modernejših Champion kombinacijskih peči:

Katerel se kurijo na premog in plin. Celo peč kurite namreč lahko samo na plin ali celo samo na premog ali pa oboje hkratu.

Katere so cele vlitve in vam dajejo prijetno gorkoto. Te vr-
ste peči so najbolj priljubljene pri gospodinjah ši-
rom Clevelanda. So zelo pripravne in ne vzeajo več
prostora kot katerakoli druga peč.

Predno boste kupili peč kje drugje, bodisi za kuhanje ali gre-
te, pridite k nam in vprašajte za naše cene in videli boste, koliko
si boste prihranili, ako jo kupite pri nas. Postali boste tudi naš
stalni odjemalec.

Tudi lepa zbirka trpežne kuhinjske posode po nizkih cenah.

Se vam priporoča vaš udani

G. Zavasky
6011 St. Clair Ave. Cleveland, Ohio.



Grozdje-Mošť iz države Ohio

Sedaj smo pričeli stiskati grozdje iz Frank Grubarjevega vinograda. Grozdje
je zelo lepo. Kdor hoče grozdje imeti naj se pri nas oglasi. Vozili ga bomo
na vse strani.

MOŠT. — Kdor želi imeti mošt, naj nam razpne, da pridemo po sode.
Vsakega odjemalca prosimo, da bo navzoč kadar bomo polnili sode, tako da
bo vsak videl, kaj bo dobil.

Možina & Žulich
1081 ADDISON ROAD
Sedma hiša od Želetove trgovine



Ni boljše pijače kot je naš

GINGER BEER

LE ENKRAT GA POŠKU-
SITE IN ZAHTEVALI
GA BOSTE VEDNO IN
POVSOD.

TO VAM JE PIJACA, KI
VAS POKREPCA IN
UGASI ZEJO.

Nekaj popolnoma novega!

THE DOUBLE EAGLE BOTTLING CO.
IZDELOVALNICA VSAKOVRSNIH MEHKIH PIJAC
JOHN POTOKAR, 6517 St. Clair Ave.
Randolph 4629 Princeton 262



Ali ste si že nabavili knjigo

"Naš spolni život"

Ako ne, požurite se, dokler jih je še kaj v zalogi. Knjiga se prodaja po \$2.50 komad, a sedaj je cena za nedo-
ločen čas samo

1 dolar.

Knjiga je pisana v hrvaščini, a se jo lahko razume; je neprecenljive vred-
nosti za vsakogar, kateri jo kupi.

DOBI SE JO V NAŠEM URADU.

TELEFON: Main 1441 Central 201-R

Mihael C. Cerrezin
HRVAŠKO-SLOVENSKI ODVETNIK
413 Engineers Bldg.
St. Clair Ave. & Ontario St. blizu Public Square.



IZ DOMOVINE.

Poroki

V Krškem se je dne 9. septem-
bra poročil župan g. Joško Pfei-
fer z gđc. Štefko Rumpretovo,
hčerko tamojšnje veleugledne
meščanske rodbine. Na predve-
čer poroke je sokolska fanfara
svojemu ustanovitelju in kapel-
niku priredila serenade in za-
grala tri nove izvirne komade,
nevesti pa je pevski zbor krške
"Glasbene Matice", za katere p-
stanovitev ima g. Pfeifer naj-
večjo zaslugo, zapel kot podok-
nico, tri krasne pesmi. Ob poroki
jima je sviral v cerkvi krški sa-
lonski orkester. Vse glasbene
točke je spretno vodil g. Veko-
slav Čander. Na predvečer kakor
tudi na dan poroke je streljanje
iz topičev oznanjalo krškemu
meščanstvu in okolici, da se po-
roči velezaslužni in priljubljeni
Joško z istotako spoštovano in
priljubljeno Štefko.

Himen.

V nedeljo dne 10. septembra
se je poročil na Brezjah g. Vin-
ko Stopar, nadučitelj iz Velenja
z gđc. Cirilo Ježovnikovo, hčerko
ugledne narodne obitelji v Ve-
lenju.

KAKOR FENIKS.

Feniks je bil pravilčen ptič
starodavnih Arabcev, ki so vero-
vali, da feniks ob koncu svojega
življenja umre v plamenih svo-
jega gnezda, toda iz pepela da se
zopet dvigne kot mladič. Triner-
jeva tovarna je bila pred tremi
tedni zelo poškodovana. Zgornja
dva nadstropja sta bila uničena
od eksplozije in plamenov. Toda
kakor feniks se je izdelovanje
Trinerja nadaljevalo drugi dan
kot ob svojemu početku. Delo je
ostalo nemoteno in vsak odje-
malec dobi lahko njegovo pri-
ljubljeno zdravilo. Trinerjevo
Grenko Vino, kot da se ni nič-
sar zgodilo. Ravno sedaj prav go-
tovo rabite to zanesljivo zdra-
vilo, ki je neprekosljivo v slu-
čaju slabega teka, zabasanosti, pli-
novja in drobovju, glavobola, splo-
šne onemoglosti, itd. Triner's
Liniment je zopet drugo zdravi-
lo za sedanjí letní čas. Vaš lekar
nar ali trgovec z zdravili vam
dobi vsa Trinerjeva zdravila, sa-
mo vstrajajte, da hočete Tri-
nerjeva!

ZDRAVJE IN BOGASTVO

Zadnje čase je bilo objavljenih že precej informacij o
iznajdbi, kako čudovite učinke napravi na človeški sistem
neka snov po imenu VITAMINI. Tem iznajdbam je sledilo
več drožnih preparacij, katere se je preizkusilo v vodilnih
bolnišnicah s sijajnimi rezultati.

Ko se so delale preiskušnje in je ljudstvo uživalo do-
brobite teh drožnih tabletov, je delala nadaljne eksperi-
mentne grupa farmacijskih kemistov v Chicagi in Indiana-
polisu hotela pomnožiti uspešnost drožnih VITAMIN do
skrajnosti — zdelo se jim da še ni dovolj izboljšano. In
njih rezultat je. YEASTOLAX — svetovna

**NAJSLAVNEJŠA ZDRAVSTVENA DROŽNA
KROGLJICA**

YEASTOLAX je najslavnejši svetovni drožni olajševalec.
Je najkasnejša znanstvena iznajdba užitnih drož. Nima le
veliko VITAMINOV temveč vsebuje snovi, ki gradijo
zdravje in nadkriljuje vse druge drožne krogljice. Je zelo
okusen in zelo prijeten za uživati ter ima na vas dober
učinek. Otroci ga imajo radi ker je zanje zelo koristen.
Ako trpite vsled

**"REVMATIZMA" ZABASANOSTI, NEPREBAVE, EC-
ZEME, VNATEGA SAPNIKA, TUROV, ALI NEČISTE
KRVI.**

ali če trpi vaše živčevje v kateremkoli oziru; ali želite
imeti fino, čisto in zdravo polt; ali če vaš želodec ni v do-
brem stanju, želimo, da poskusite zavojček našega ČUDO-
VITEGA GRADITELJA ZDRAVJA, YEASTOLAX.

Med različnimi snovmi, katere vsebuje, ima YEAST-
OLAX najboljše in najmočnejše VITAMINE, kateri so
potom pronajdb znanstvenikov absolutno potrebni za te-
lesno živahnost. Ljudje širom dežele so našli veliko olaj-
šavo, in mnogi se sedaj veselijo nad popolnim zdravjem in
živahnostjo katero so dosegli. YEASTOLAX ne dela v že-
lodeu nikakih slabih občutkov ker je rahlo odvajajoče
sredstvo ter pokaže rezultate kaj hitro.

Odvajalne snovi v YEASTOLAX so nenavadno dobro
spojene z drugimi pomembnimi snovmi, ki pomagajo kre-
niti telo, tako da je boljša krogljica kot katerakoli druga
drožna preparacija, kar jih je bilo nujenih še dosedaj.

S tem da obrzite vaše telo v živahnem položaju z za-
živahjem YEASTOLAX bo vaš sistem vedno v stanju
zoperstavljanja se armadi napadajočih bacilov, ki si ne-
prestano prizadevajo ukoreniti v človeškem telesu; ugne-
diti se hočejo v človeški sistem in uničiti življenje. Ne mo-
re se dovolj povdariti, da je dolžnost vsakogar napram
sebi in svoji družini, obrzati se kolikor mogoče zdravega
in krepkega. Človeški organizem je čudovit stroj, kateri
mora pod normalnimi okoliščinami sam obrzati ravno-
težje zdravja. Toda ker imamo danes moderne metode za
zboljšanje hrane namreč v okusu (pri čemur uničimo vse
vitamine v hrani, ki gradijo zdravje) in vsled splošnega
načina po katerem sedaj živimo, ne dajemo našim trup-
lom polovico priložnosti in posledica je, da nas najdejo
napadajoči bacili in infekcije največkrat nepripravljene,
nezavarovane in torej lahke žrtve.

NAJBOLJŠE VITAMINSKE DROŽE

VITAMINA B, ki se raztopi v vodi je vsebovana pre-
cejšnja proporcija YEASTOLAX ker ima moč graditi te-
lesno živčevje in mišice, da se lahko zoperstavlja bole-
nim, ter je torej glavno sredstvo za odvrčanje slabih
učinkov na zdravje civilizacije. Fine snovi za reguliranje

želodca, katere vsebuje YEASTOLAX vas bodo čudežno
olajšale in počutili se boste kot nov človek.

Da hitro vpeljemo YEASTOLAX v vsako naselbino,
damo za omenjen čas vsaki osebi, ki nam pošlje \$1.00 v
pokritje cene za dokaj velik zavojček

**Popolnoma zastonj
50.000.00 RUBLJEV**

Ruski rubelj je bil svojčas vreden 55c, in gornji zne-
sek je dal vrednost \$27,500.00.

Hranite ta denar; marsikdo si je že pridobil veliko
premoženje z nakupovanjem tujega denarja po vojnah.
Glas gre po svetu, da so zasledili na Ruskem radij, ki je
vreden \$50,000.000.000.00, in časopisje opozarja na ogrom-
ne ameriške projekte olja in drugih industrij, projekte,
ki jih nameravajo izvesti na Ruskem. List The Chicago
Tribune opozarja v svoji izdaji z dne 12. septembra na
novo pot, ki je bila pravkar odprta za plovbo med Rusijo,
Nemčijo, Perzijo in osrednjo Azijo, kar nudi nov vir siro-
vin rusko-nemški zvezi, posebno olje, mangan in baker.
ter odpira bogate perzijsko in centralno-azijsko kupijo
Nemčiji in Rusiji. Pomislite, kaj to pomeni. Gotovo ne mo-
rete dopustiti, da bi šla mimo vas lepa prilika za pridobi-
tev tih rubljev.

DENAR NAZAJ ČE NISTE ZADOVOLJNI.

Mi želimo, naj bi vsaka oseba v Ameriki, ki potrebuje
naše zdravilo, pisala po en zavoj našega YEASTOLAXA.
Mi se poslužujemo metode, da oglasimo njegove lastnosti
hitro. Izborna tonika in zdravilne lastnosti YEASTO-
LAXA so vredne večkratne cene. Neznansko boste zado-
voljni z njim — mi jamčimo za to. Le izpolnite spodnji
naročilni izresek ter ga nam nemudoma pošljite pride-
javši zraven \$1.00. Potem boste dobili svoj zavoj YEASTO-
LAXA in 50.000.00 rubljev brez odlašanja. Zadovoljivost
zajamčena, ali pa denar povrnjen. Zapomnite si, da je ta
ponudba v veljavi samo za omejen čas. Zato se je poslužite
še danes za svoje zdravje in prihodnost.

100.000 ruskih rubljev z vsakim naročilom za \$2.00
YEASTOLAX, dokler imamo še kaj rubljev na razpola-
go. V slučaju, da naša zaloga rubljev poteče, vam bomo
vrnili vaše naročilo.

YEASTOLAX COMPANY.
1253 So. Michigan Ave., Dept. C 441 Chicago, Ill.
IZPOLNITE SPODNJI KUPON!

YEASTOLAX COMPANY,
1253 So Michigan Ave.,
Dept. C 441, Chicago, Illinois.

Presim, pošljite mi zavojček YEASTOLAXA in 50-
000.00 rubljev. V priloženem dobite \$1.00. Če ne bom za-
dovoljen s pošiljateljvijo, mi morate povrniti denar.

Ime

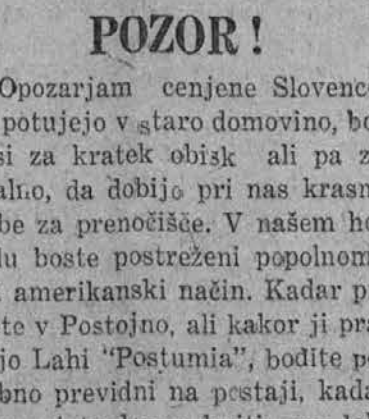
Naslov

Mesto Država

POZOR!

Opozarjam cenjene Slovence,
ki potujejo v staro domovino, bo-
disi za kratek obisk ali pa za
stalno, da dobijo pri nas krasne
sobe za prenočišče. V našem ho-
telu boste postreženi popolnoma
na ameriški način. Kadar pri-
dete v Postojno, ali kakor ji pra-
vijo Lahi "Postumia", bodite po-
seben previdni na postaji, kadar
zamenjate denar, kajti prav lah-
ko vas presleparijo. Pridite na-
ravnost v naš hotel "Jama", ki
je blizu postaje, in jaz vam za-
menjam denar po dnevnem kur-
zu. Se priporočam cenjenim ro-
bojakom širom Amerike.

HOTEL "JAMA"
JOS. IN ZOFI BIRK,
lastnika.
Postojna, Julijska Benečija,
Italija.



UMETNIŠKE FOTOGRAFIJE

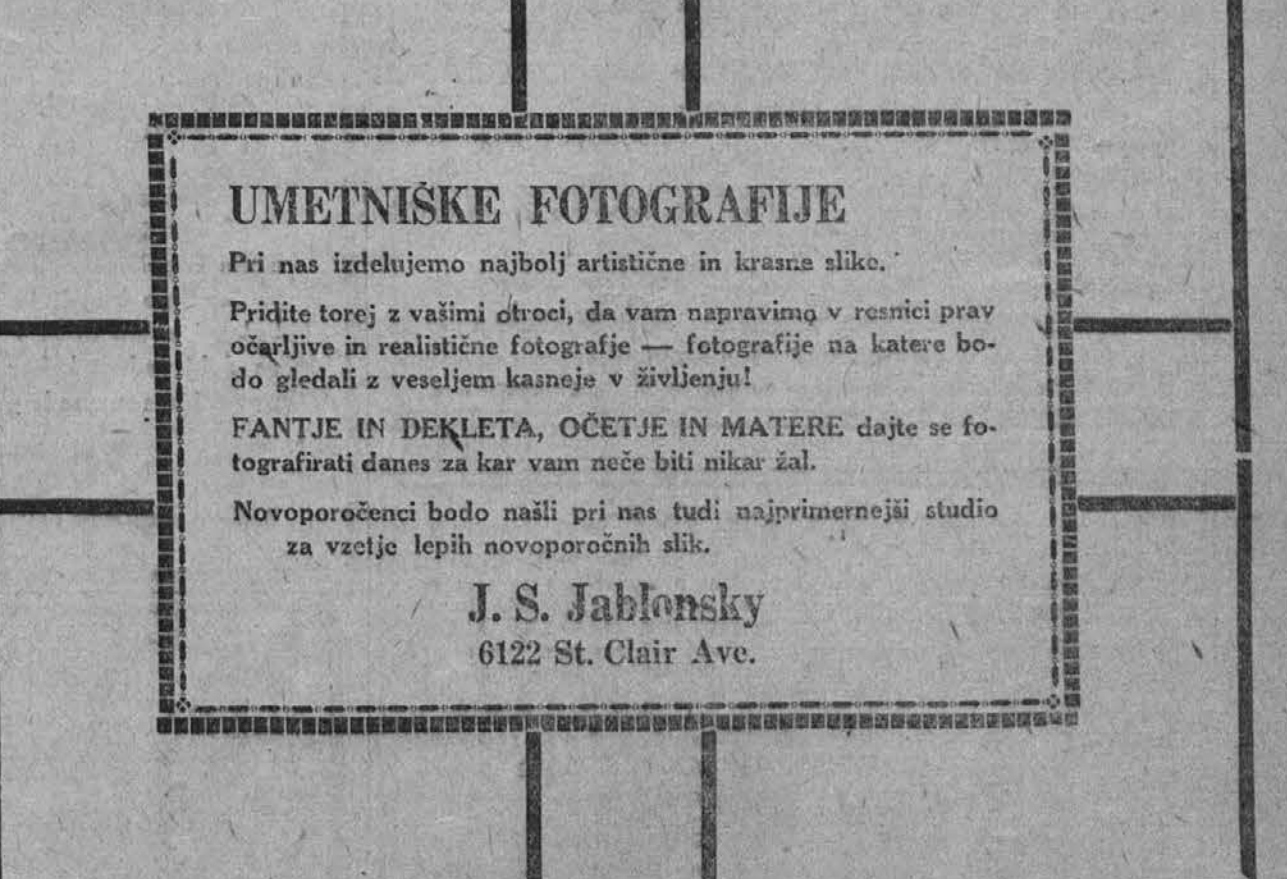
Pri nas izdelujemo najbolj artistične in krasne slike.

Pridite torej z vašimi otroci, da vam napravimo v resnici prav
očarljive in realistične fotografije — fotografije na katere bo-
do gledali z veseljem kasneje v življenju!

FANTJE IN DEKLETA, OČETJE IN MATERE dajte se fo-
tografirati danes za kar vam neče biti nikar žal.

Novoporočenci bodo našli pri nas tudi najprimernejši studio
za vzetje lepih novoporočnih slik.

J. S. Jablonsky
6122 St. Clair Ave.



Les za garaže, kot navedeno:

Za garaž 9x14	\$50.87
10x18	66.21
20x18	103.18

V zgornjih cenah je všteti les kar se ga potrebuje.

Damo vam tudi načrte in sicer brezplačno.

Prodajamo tudi star les.

The Ohio Lumber Co.

RANDOLPH 715

CENTRAL 8985-J

URADI IN SKLADIŠČE NA 2727 E. 40 ST.

Zaprto ob sobotah. Odprto ob nedeljah
od 7. zjutraj do 12. opoldne.

NAZNANILO!

Naznanim slovenskemu občinstvu
da sem preselil svoj urad na

5506 St. Clair Ave.

kjer bom uradoval od 10. do 12. dop.
od 2. do 4. in od 6. do 8. zvečer. Kot
dosedaj, storil bom tudi v bodoče naj-
boljše, pomagati bolnikom do njih naj-
boljše bogastva — zdravja.

Dr. Albert Ivnik D. C.

SLOVENSKI KIROPRAKTOR

5506 St. Clair Ave.

5%

Dolžnost
slehernega
človeka je
pomagati
samemu sebi!

In to najlažje vsak
stori, če naloži svoj de-
nar na slovenski poso-
jilnici, ki je edina v
Clevelandu, ki vam no-
si obresti po 5%. —
Mi vam jamčimo var-
nost, točnost in po-
strežbo.

Urad je odprt tudi
vsaki dan od 6—8 ure
zvečer razen ob sredah.

The International

Building and Loan Co.

6313 St. Clair Ave.

Pridite in pogledite na-
še nove poslojpe na
vogalu 63. ceste in St.

Clair Ave.

5%



French Line

HITRA VOŽNJA V JUGO-
SLAVIJO.

PARIS 4. okt.
CHICAGO 5. okt.
LA TOURAINE 11. okt.
FRANCE 11. okt.
Izvrstne udobnosti — kabine za
dve, štiri in šest oseb — umi-
vališče in tekoča voda v vsaki
kabini. Jedilnica, kadilnica, ba-
ra, brivnica, odprt krov, famo-
zna francoska kavana, vino in
pivo servirano brezplačno, god-
ba, ples, Strežarji govorijo hr-
vaško in srbsko.

Ta družba je najstarejša linija,
prevažujoča jugoslovanske pot-
nike.
Poseben vlak odpelje potnike in
njih prtljago na njih mesto,
preko Trsta ali Baste kakor že-
lijo potniki.

Družbin tolmač, govorec vaš je-
zik, bo šel s potniki iz Havre do
Jugoslavije, da pomaga s prtlja-
ko in pri drugih ureditvah.
Za vse priprave in pojasnila se
oglasite pri lokalnem agentu
French linije ali pa pri druž-
binem uradu
19 STATE STREET
New York City.

Pomagaj si sam

do dobre, hladilne pišče v gor-
kih dneh pa ti ne bo treba to-
žiti, da je vedno slabše na sve-
tu. Treba ni drugega kot kupiti
najboljši

hmelj

brez katerega ne dobiš zaželje-
nega okusa. Nadalje: najboljši

malt

katero oboje dobiš garantirano
čisto in najboljšo vrsto pri
tvrdki

Pilsener Home Supply

(LOUIS KNAUS, lastnik)

3916 St. Clair Ave. Cleveland, O.
CENTRAL 4684-K

MALI OGLASI

LEPO STANOVANJE

se odda v našem snažni družini.
Stanovanje obstoji iz šestih sob;
elektrika, kopališče in fornez; na
1148 Norwood Rd. Vpraša se na
1056 E. 61 St. (227)

ODDA SE CEDNA SOBA

za enega fanta; dobi se tudi zaju-
trek. Vprašajte na 6223 Glass
Ave. (227)

ISČE SE FANTA prostega šole

za pomagati na kegljišču.
Zglasite naj se pri poslovdju Slo-
venskega Doma v Collinwoodu.
(227)

PRODA SE ali zamenja za ka-

ko trgovino popolnoma nova hi-
ša s 6 sobami ter vsemi moder-
nimi napravami v bližini Euclid
Ave. v Euclid Village. Proda se
tudi 1½ ton truck ali se zame-
nja za potniški avtomobil. Zgla-
site se na 6603 St. Clair Ave.
(226)

DELA VCI za v tovarni; plača

od kosa; zglasijo naj se le mo-
ni moški, pripravljeni delati. The
Cleveland Wheelbarrow Co.,
Champion Stove Co., pod Brook-
lyn mostom. (226)

V NAJEM

se odda dve sobi za malo dru-
žino ali za pečlarje. Zglasite se
na 1031 E. 70 St. (226)

PRODA SE dobro upeljana

čevljarica na glavni cesti ter z
vso potrebno masinerijo. Proda
se radi odhoda iz mesta. Zgla-
site se na 6735 St. Clair Ave., pri
S. Berko. (237)

ČEDNO OPREMLJENA SOBA

se odda enemu ali dvema fanto-
ma. Vpraša se na 1221 E. 60 St.,
hiša v ozadju. (228)

OPREMLJENA SOBA

za enega fanta, elektrika, kopa-
lišče in gorikota, se odda na 7112
Lachyear Ave. (228)

IMAM HIŠO

s petimi sobami, za eno družino; vse
moderne izboljšave, za \$5,000 na E.
168 St. med Waterloo Rd. in Lake
Shore boulevardom. Takoj se plača,
samo \$750, ostalo kot rent. Zglasite se
pri R. E. Ward, Cleveland Trust urad.
E. 152nd St. in Pepper Ave. ali po-
kličite po telefonu Wood 455 ali Eddy
3309. Ob sobotah bom v uradu od 6.
do 8. ure zvečer. (229)

POZOR! POZOR!

Proda se grocerija in mesnica je-
ko poveni v sredini slovenske nasel-
bine. Posebno nizka cena pko se ura-
da v treh dneh. Zelo primeren kraj
za naprednega Slovence ali Hrvat.
Naslov se dobi v uradu "Enakoprav-
nosti". (231)

NAPRODAJ!

lepo GROZDJE iz East Ohio,
po zmerni ceni.

Kdor ga želi, naj se zglaši pri

Joe Čančula,

6716 Edna Ave. (227)

PONAREJENE SLOVENSKE OČI

Narejene po naročilu
in primerjene od eks-
pertov. Mi imamo naj-
večjo in najboljšo za-
logo ponarejenih oči
Ameriki.
Ustanovljeni v New Yorku leta 1851
MAGER & GOULEMANN, INC.
Soba 1206 Schofield Bldg.
Cleveland, O. — Telefon, Main 7576

Naprodaj imam

vsakovrstno grozdje

Rojaki, ne zamudite dobre prilike,
dokler grozdje ne bo dražje.
Poleg tega imam naprodaj tudi
dobre "whisky barelne".

Martin Poljanec

16000 WATERLOO RD.

(x)

THE W-K DRUG CO.

St. Clair, vogal Addison Rd.
Edina slovenska lekarna
v Clevelandu.



Mi izpolnjujemo zdravniške
recepte točno in natančno.

JOHN KOMIN,
Lekarnar.

John J. Keiper

PRAKTIČEN PLUMBER

Napeljevalec plinovnih cevij in
gradilec podcestnih kanalov.

Točna postrežba.

5415 ST. CLAIR AVE.

vogal E. 55 St.

Bell telefon: Randolph 850

Prijazen dom, 6 sob na veli-
kem lotu 40x170; blizu Water-
loo Rd. Cena \$5,500.00. Takoj se
plača \$2,000.00.

Lot na Waterloo Rd. 78x150;
dober kraj za trgovino. Cena
\$4,000.

Moses Realty Co.

15505 WATERLOO RD.

Eddy 7841

Wood 370-R

(226)

Kupite ohijsko

GROZDJE

sedaj!

Imamo ga 1,000 ton po \$140.00
ton. Zglasite se na

15301 Waterloo Road

(232)

GROZDJE.

Sprejemamo naročila za gro-
zdje, ohijsko in drugo. Oglasite
se pri nas in vprašajte za cene.

A. J. Terbovec,

5920 St. Clair Ave.

ISČE SE 75 težakov in 10 kai

pentarjev; stalno delo celo zimo.
Zglasite se pri rezervarju na
Fairmont Str. Vzemite 105 Str.
karo do Woodhill Rd., ali pa se
zglasite pri Harold E. Emerich,
16205 St. Clair Ave. (x)

FRANK KOVAČIČ,
1060 E. 61 St.,

ali pa pri John Renkottu, 6314
Glass Ave. od opoldne do 2. ure
pop. ali zvečer. (226)

SLOVENSKA POPRAVLJAL- NICA AVTOMOBILOV

Mi varimo in ravnamo vseh
vrst železne in kovinske pred-
mete. Zaloge olja, gasolina, gra-
miljevih obročev in drugih po-
trebštin. Ako rabite pomoči, po-
kličite nas po telefonu. PRIN-
CETON 1572.

Odprto tudi ob nedeljah.
ELYRIA AUTO REPAIR & WELDING
6512 St. Clair Ave.

Naznanilo.

S tem naznanjam rojakom po
Collinwoodu in okolici, da je
Slov. Sam. in Podp. Društvo
"Baron Vega" na zadnji seji skla-
nilo podaljšati termin za prosti
pristopnik v društvo in sicer za
za mesec avgust, september in
oktober.

Zatorej vabim rojake, da se
poslužite dane prilike. Vsa poja-
nila dobite pri tajniku ali kate-
remkoli družbenem članu.

IGNAC MEDVED, tajnik,
15241 Saranac Rd.
Collinwood, Ohio.

Prospect 2420

Central 1760

The

F. W. Zimmerman Co.

splošni prevažalci

Pripeljemo in postavimo na pro-
stor blagajne, stroje, pohištvo, ko-
pakamo, odposlamo ali shranimo.

3400 St. Clair Ave.

CLEVELAND, O.



LOUIS LEVSTIK

6327 St. Clair Ave.

Cleveland, Ohio.

MI KUPIMO, PRODAJAMO

ZAMENJAMO VASE

POSESTVO.

Hiše naprodaj!

Naprodaj imamo hiše na E.

ali 2 družini od \$500 do \$300.

ako, drugo na odplačilo. Za

menjamo tudi vašo hišo za

me ali loto. Oglasite se pri

predno kaj kupite, kaj bo v

so korist.

Collinwood Realty Co.

15813 WATERLOO RD.

J. KRALL & D. STARK

Imamo tudi več drugih posesti

naprodaj.

FINO GROZDJE

se prodaja

prav poceni.

Poziv se pri

Viktor Kovačič

632 E. 152nd St.

Collinwood.

Slovenska Banka

Zakrajsek & Cesarik

70 — 9th Ave., New York City

pošila denar v stari kraj

zanesljivo in po niski ceni

prodaja vozne listke za vse

ne prekmorske linije, in

opravlja vse druge posle, ki

v zvezi s starim krajem,

Postrežba točna in solidna.

Why?

Suffer?

Mesečne bolečine,

nevaljivost, sci-

tične in revmatič-

ne bolečine, glavobol, bolne

hrbet in vse druge nadloge

se hitro odpravijo z

Dr. Miles' Anti-Pain Pills

Ne vsebujejo nobenih nevar-

nih snovi. Zakaži jih ne re-

skusite?

Ask your druggist

VABILO!

Društvo "Napredne Slovenke"

ŠT. 137 S. N. P. J.

vabi uljudno vse Slovence in Slovenke na

VESELICO

v soboto, dne 30. septembra zvečer

V SLOV. NAR. DOMU

Gotovo ne bo nikomur žal ki bo prišel na to vese-
lico. Kakor vselej tako bo tudi sedaj vse veselo, in za-
dovoljno. Članice si bodo prizadevale postreči vsem po
njih najboljših močeh. To bo tudi prva prireditel v
Slov. Nar. Domu to jesen. Zatorej priredite, da posku-
simo, če Dom še dobro stoji. V kuhinji in za baro bo
mnogo dobrih reči, za urne podplate pa poskočna godba.
Pridite in bodite veseli med veselimi. Vabijo vas vse
"NAPREDNE SLOVENKE".

NAJHITREJŠE
ladje na
svetu.



EDINA
direktna črta
v Dubrovnik.

Velik izlet naravnost v Dubrovnik

(z ladjami, katere goni olje.)

SCYTHIA — 25. nov.

TUSCANIA — 6. dec.

Največje moderne ladje plaveče naravnost v Jugoslavijo. Luksus,
udobnost, hrana in postrežba, vse je neprekosljivo. Vino zastoj. Pri-
vatne kabine. Izredna prilika, da obiščete vašo domovino na plavajoči
palači po zmerni ceni. Ne prezrite je! Zagotovite si prostor nemudo-
ma. Vizuma ne potrebujete.

Istotako greste lahko preko Cherbourg, vsak terek z

BERENGARIA AQUITANIA MAURETANIA

in ste v teku 9 dni v Jugoslaviji.

Za karte in druga pojasnila se obrnite na bližnjega agenta.

NA ZNANJE!

Rojakom v Clevelandu, okolici in drugih naselbinah se tem po-
tom naznanja, da se pisarna in potniška agentura Frank R. Drasler
sedaj nahaja pod osebnim nadzorstvom LOUIS L. DRASLER, ki bo
pri denarnih pošiljavah in pri nakupu kart šel rojakom kar največ
mogoče na roke. Tudi Mr. Paul Natoni, večletni izkušeni uradnik v
tej pisarni, bo s svojo dolgoletno prakso vsem onim, ki žele pojas-
nila, bodisi glede denarnih pošiljav ali pri dobivanju sorodnikov iz
starega kraja kakor tudi v vseh notarskih poslih, vedno na razpolago.
Postene in točne postrežbe Vas zagotavlja in se Vam priporoča,

LOUIS L. DRASLER

6024 ST. CLAIR AVE., CLEVELAND, OHIO.

Jerry Alesh

6223 Glass Ave.,

Cleveland, Ohio.



PREHLAD V GLAVI

Namažite si nosnice zunaj in
znotraj z

Mentholatum

Takoj boste prosto dihali.

